



GOTO

共同海運国際有限公司

GOTO SHIPPING INT'L LIMITED.

KANJU Building 6F 67 Kyomachi Chuo-Ku, Kobe 650-0034 Japan

TEL: 078-321-5515

FAX: 078-325-1641

---

2013年10月18日

お客様各位

共同海運国際有限公司  
日本総代理店 株式会社 瑞洋海運

### 大連向け輸出貨物に関するお願い

拝啓 貴社ますますご清栄のこととお喜び申し上げます。  
平素は弊社サービスを御利用頂き、厚く御礼申し上げます。

さて、大連税関より日本大連間の輸出貨物に関しまして、B/L及びマニフェストの品名を具体的に記載するように指導がございましたので、ご案内申し上げます。

何卒ご理解、ご協力頂けます様宜しくお願い申し上げます。

敬 具

#### 記

1. 品名について誤字・脱字の無いことを含めて正しく記載すること。
2. 品名を先頭に、それ以外の付随情報は品名の後ろに記載すること。
3. 品名表示は品名の総称ではなく、具体的な品名を記載すること。  
原則として、HS CODEに応じた品名記載が必要
  - ・ 自転車のハンドルを輸出する場合
    - 誤) Machinery Parts 総称で解釈の幅が広すぎて貨物が判明しにくい
    - 正) Handle for vehicle
4. 品名が多く、Attach Sheetに品名記載する場合、主要な品名を何種類かBodyに記載すること。

以 上